



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)
PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 346]
No. 346]

नई दिल्ली, मंगलवार, नवम्बर 4, 1980/कार्तिक 13, 1902
NEW DELHI, TUESDAY, NOVEMBER 4, 1980/KARTIKA 13, 1902

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में
रखा जा सके

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचनाएं

नई दिल्ली, 4 नवम्बर, 1980

केन्द्रीय उत्पाद शुल्क

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

NOTIFICATIONS

New Delhi, the 4th November, 1980

CENTRAL EXCISES

सं० फा० वि० 628(अ) :—केन्द्रीय सरकार, केन्द्रीय उत्पाद शुल्क नियम, 1944 के नियम 8 के उपनियम (1) द्वारा प्रवृत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं० 53/80-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, तारीख मई, 1980 का निम्नलिखित संशोधन करती है, अर्थात् :—

उक्त अधिसूचना में,—

- (1) परन्तुक में, सब (ब) के पश्चात् निम्नलिखित मद अंतः स्थापित की जाएगी, अर्थात् :—

“(छ) उपर्युक्त (क), (ख), (ग), (घ), (ङ) या (च) में निर्दिष्ट सामग्री के साथ संयोजन में देशी स्पंज लोहा”;

- (2) इस प्रकार संशोधन परन्तुक के पश्चात्, निम्नलिखित पैरा अंतः स्थापित किया जाएगा, अर्थात् :—

“2. परन्तुक की मद (छ) 31 मार्च, 1981 तक जिसमें वह दिन भी सम्मिलित है, प्रवृत्त रहेगी।

[सं० 172/80 के० उ० शु० फा० सं० 139/25/79—के० उ० शु० 4]

G.S.R. 628(E).—In exercise of the powers conferred by sub-rule (1) of rule 8 of the Central Excise Rules, 1944, the Central Government hereby makes the following amendments in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue) No. 53/80-Central Excises, dated the 13th May, 1980, namely :—

In the said notification—

- (1) in the proviso, after item (f), the following item shall be inserted, namely :—

“(g) indigenous sponge iron, in combination with the materials referred to at (a), (b), (c), (d), (e) or (f) above.”;

- (2) after the proviso as so amended, the following paragraph shall be inserted, namely :—

“2. Item (g) of the proviso shall be in force upto and inclusive of the 31st day of March, 1981.”

[No. 172/80-C.E.-F. No. 139/25/79-CX. 4]

सां. कां. निं. 629(अ) :—केन्द्रीय सरकार, उत्पाद शुल्क नियम, 1944 के नियम 8 के उपनियम (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 54/80-केन्द्रीय उत्पादन शुल्क, तारीख 13 मई, 1980 का निम्नलिखित संशोधन करती है, अर्थात् :—

- (1) पहले परन्तुक में, मद (च) के पश्चात् निम्नलिखित मद अंतःस्थापित की जाएगी, अर्थात् :—

“(छ) उपर्युक्त (क), (ख), (ग), (घ), (ङ) या (च) में निर्दिष्ट सामग्री के साथ संयोजन में देशी स्पंज लोहा”;

- (2) दूसरे परन्तुक के पश्चात् निम्नलिखित पैरा अंतःस्थापित किया जाएगा अर्थात् :—

“2. परन्तुक की मद (छ) 31 मार्च, 1981 तक जिसमें वह विन भी सम्मिलित है, प्रवृत्त रहेगी।”

[सं. 173/80-के. उ. शु. फा. सं. 139/25/79-के. उ. शु. 4]

G.S.R. 629(E).—In exercise of the powers conferred by sub-rule (1) of rule 8 of the Central Excise Rules, 1944, the Central Government hereby makes the following amendments in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue) No. 54/80-Central Excises, dated the 13th May, 1980, namely :—

In the said notification—

- (1) in the first proviso, after item (f), the following item shall be inserted, namely :—

“(g) indigenous sponge iron, in combination with the materials referred to at (a), (b), (c), (d), (e) or (f) above”;

- (2) after the second proviso, the following paragraph shall be inserted, namely :—

“2. Item (g) of the proviso shall be in force upto and inclusive of the 31st day of March, 1981.”

[No. 173/80-C.E.-F. No. 139/25/79-CX. 4]

सां. कां. निं. 630(अ) :—केन्द्रीय सरकार, उत्पाद शुल्क नियम, 1944 के नियम 8 के उपनियम (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 55/80-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, तारीख 13 मई, 1980 का निम्नलिखित संशोधन करती है, अर्थात् :—

- (1) चौथे परन्तुक में, मद (च) के पश्चात् निम्नलिखित मद अंतःस्थापित की जाएगी, अर्थात् :—

“(छ) उपर्युक्त (क), (ख), (ग), (घ), (ङ), या (च) में निर्दिष्ट सामग्री के साथ संयोजन में देशी स्पंज लोहा”;

- (2) चौथे परन्तुक के पश्चात्, निम्नलिखित पैरा अंतःस्थापित किया जाएगा अर्थात् :—

“2. परन्तुक की मद (छ) 31 मार्च, 1981 तक जिसमें वह विन भी सम्मिलित है, प्रवृत्त रहेगी।”

[सं. 174/80-के. उ. शु. फा. सं. 139/25/79-के. उ. शु. 4]

जे. आर. निबोर्हिया, अधर सचिव।

G.S.R. 630(E).—In exercise of the powers conferred by sub-rule (1) of rule 8 of the Central Excise Rules, 1944, the Central Government hereby makes the following amendments in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue) No. 55/80-Central Excises, dated the 13th May, 1980, namely :—

In the said notification—

- (1) in the fourth proviso, after item (f), the following item shall be inserted, namely :—

“(g) indigenous sponge iron, in combination with the materials referred to at (a), (b), (c), (d), (e) or (f) above”;

- (2) after the fourth proviso, the following paragraph shall be inserted, namely :—

“2. Item (g) of the proviso shall be in force upto and inclusive of the 31st day of March, 1981.”

[No. 174/80-C.E.-F. No. 139/25/79-CX. 4]
J. R. NEBHORIA, Under Secy.